



# St Joseph Pro-Cathedral St Anthony of Padua

19th Sunday in Ordinary Time  
19no Domingo del Tiempo Ordinario

August 9th, 2020

9 de Agosto, 2020

Website: [www.sjprocathedral.org](http://www.sjprocathedral.org)



**St Joseph Pro- Cathedral**  
2907 Federal St Camden NJ 08105  
Phone: 856-964-2776  
Fax: 856-964-0044

Sunday Masses 9:00 AM- 11:00AM & 1:30PM

Misas de Domingos 9:00AM- 11:00AM & 1:30PM

Daily Masses (Mondays to Saturdays) at our RCM Youtube Channel 8:00AM

Daily Masses (Mondays to Saturdays) at our church 6:00PM

Misas diarias (Lunes a Sabados) en nuestro canal de Youtube 8:00AM

Misas diarias (Lunes a Sabados) en la iglesia a las 6:00PM

<https://www.youtube.com/channel/UCnPWQVO-W7SO2iomPEpJBg>

**St Anthony of Padua**  
2818 River Road Camden NJ 08105  
Phone: 856-964-2776

Sunday Masses 8:00AM- 9:30 AM & 11:00AM

Misas de Domingos 8:00AM- 9:30AM & 11:00AM

Wednesday Mass 7:00PM

Misa de Miercoles 7:00 PM

<https://www.youtube.com/channel/UCnPWQVO-W7SO2iomPEpJBg>

**JOIN US ON FACEBOOK:  
STJOSEPH STANTHONY**

### Parish Staff/ Equipo Parroquial

#### Pastor/ Parroco

Rev. Jaime Hostios

#### Associate Priest/Sacerdote Asociado

Rev. Fabian Quintero Orozco

#### Priest Resident/Sacerdote Residencial

Rev. Jerold C. Mariastanislaus

#### Deacon/Diacono

Deacon Omar Aguilar (609-870-7570)

#### Business Manager/ Administrador

Licelot Rodríguez Ext 413

#### Rel. Ed. Director/ Director de Educacion Religiosa

Deacon Pedro Espinal Ext 401

#### Bookkeeping/ Contadora

Norma Santiago Ext 404

#### Parish Secretary /Secretaria Parroquial

Josefina Pantaleon Ext 403

#### Rel. Ed. & Baptism Secretary / Secretaria de Ed.

#### Rel. & Bautizo

Diana Colon Ext 414

#### Romero Center/ Centro Romero

(856-964-9777)

Director/ Directora : Teresa Garibay Ext 503

Associate/ Asociado: Richard Nalen Ext 502

#### Youth Minister/ Grupo de Jovenes :

Kristin Schrum

(kschrum@sjprocathedral.org)



LPI Publication

1 Kings 19: 9, 11-13

1 Reyes 19: 9, 11-13

Psalms 85: 9,10, 11-12,13-14

Salmo 84: 9,10, 11-12, 13-14

Romans 9: 1-5

Romanos 9: 1-5

Matthew 14: 22-33

Mateo 14: 22-33



### Today's Gospel:

During the fourth watch of the night, he came toward them walking on the sea. When the disciples saw him walking on the sea they were terrified. "It is a ghost". They said, and they cried out in fear. At once Jesus spoke to them: "Take courage, it is I; do not be afraid". Peter said to him in reply: "Lord, if it is you, command me to come to you on the water". He said: "Come". Peter got out of the boat and began to walk on the water toward Jesus. When he saw how strong the wind was he became frightened and he cried out: "Lord, save me!". Jesus said in reply: "O you of little faith, why did you doubt?".

**Matthew 14: 22-33**

Vol.21 No.4 UNIDOS EN EL AMOR DE CRISTO/ UNITED IN CHRIST with daily Mass propers (ISSN 1939-2524) is published by OCP 5536 NE Hassalo, Portland OR 97213-3638 Page 96 & 97



### Evangelio de hoy:

A la madrugada, Jesus fue hacia ellos, caminando sobre el agua. Los discipulos, al verlo andar sobre el agua, se espantaron y decian: "Es un fantasma!". Y daban gritos de terror. Pero Jesus les dijo enseguida: "Tranquicense y no teman, Soy Yo". Entonces le dijo Pedro: "Señor, si eres tu, mandame ir a ti caminando sobre el agua". Jesus le contesto: "Ven". Pedro bajo de la barca y comenzo a caminar sobre el agua hacia Jesus. Al sentir la fuerza del viento sintio miedo y grito: "Salvame, Señor!". Jesus le contesto: "Hombre de poca fe, por que dudaste?".

**Mateo 14: 22-33**

Vol.21 No.4 UNIDOS EN EL AMOR DE CRISTO/ UNITED IN CHRIST with daily Mass propers (ISSN 1939-2524) is published by OCP 5536 NE Hassalo, Portland OR 97213-3638 Page 96 & 97

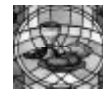


### **PRIMERAS COMUNIONES:**

Estamos celebrando el Sacramento de Primera Comunion para los niños (as) que ya se habian preparado con nosotros. Lo estamos haciendo en las misas diarias (lunes a viernes) a las 6:00PM. Favor de llamar a la oficina para confirmar la fecha que ya eligio para sus niños.  
Por motivo del COVID-19 se estaran permitiendo 5 a 6 niños por celebracion del Sacramento.

### **CONFIRMACIONES:**

Nuestro Obispo, su Excelencia Reverendisima Dennis Sullivan nos ha otorgado las fechas para realizar las celebraciones del Sacramento de Confirmacion a los jovenes y adultos que durante este periodo recibieron su instruccion. Ya hemos llamado a las familias para otorgarles una fecha oportuna, si ya han recibido una fecha, por favor llamen a la oficina para confirmar la fecha asignada.



### **FIRST COMMUNIONS :**

We are celebrating the Sacrament of First Communion during the 6:00PM daily Masses (Monday to Friday). Due to the COVID-19 and for the protection of everyone we only are allowed to have 5 to 6 children at a time along with their families. Please call our office in order to confirm your child or children's celebration's date or if you have any questions.

### **CONFIRMATIONS:**

Our Bishop his Excellency The Most Reverend Dennis Sullivan has given us the dates to hold the Celebrations of the Sacrament of Confirmation to our youth and adults that during this period have received their preparation. We had been calling families to get a timely date. Please call the office to confirm the assigned date.



### **Financial Report/ Reporte Financiero:**

**Collection for 08/02/20 \$ 5394**



### Requirements for Baptism:

**Child's Birth certificate /** Copia del acta de nacimiento del niño (a)

**Parents and godparents must be Catholics/** Padres y Padrinos tienen que ser católicos

**Godparents must be 18 years old or older /** Los padrinos tienen que ser mayores de 18 años

**Parents have to come to the office to fill it out an application/** Solo los padres son los que pueden llenar el formulario de Bautismo en la oficina

**Baptismal classes are required prior to the Sacrament of Baptism/** las clases de Bautismo son requeridas antes del día del Sacramento

**Any questions feel free to contact Diana Colon at Ext 414/** Cualquier pregunta puede comunicarse con **Diana Colon a la Ext 414**



### Requirements for Marriage/ Requerimientos para los interesados en el sacramento de

#### Matrimonio:

- **Baptism certificate, First Communion and Confirmation certificates/** Certificado de Bautizo, Primera Comunión y de Confirmación.
- **Previous Marriage and Divorce decree/** si uno de los contrayentes se ha casado anteriormente se necesita matrimonio anterior y papeles de divorcio
- **Each couple's situation is different, specific information will be giving to each couple for particular situations at the office visit/** Cada situación de la pareja es diferente, así que se le explicará en la oficina con más detalles. **For more information please speak with Josefina at Ext 403 in the office**

Hoy más que nunca nos hace falta aprender a discernir el bien del mal, lo conveniente de lo inconveniente, lo saludable de lo malsano y es por esta razón, que estamos bombardeados de mucha información que a primera vista parece correcta, pero que esconde grandes mentiras. A veces con un lenguaje atractivo seducen a las personas por un tiempo y luego notamos el gran engaño.

Para evitar malentendidos ora al Señor que está vivo, vive dentro de ti y Él te iluminará para que encuentres la verdad; lee la palabra de Dios y ella te clarificará muchas cosas de tu vida, toma un tiempo para la reflexión y verás como la verdad aparece. Si haces esto, reconocerás que muchas de las dificultades que tenemos que arrastrar son producto de la poca atención que ponemos a nuestra vida y que de haber manejado correctamente nuestra vida los resultados habrían sido distintos y nos habría provisto mucho bienestar. Por esto motivo, hoy te invito a acceder al Señor cada día, saca tiempo para ti mismo, reflexiona, maneja bien tu vida y no tendrás nada que lamentar.

Bendiciones,

Padre Fabián



Today more than ever we need to learn to discern the good from the bad, the convenient from the inconvenient, the healthy from the unhealthy. It is for this reason that we are bombarded with a lot of information that at first glance seems correct, but that hides great lies. Sometimes using attractive words that seduce us for a while, but then we notice the great deception in our lives.

To avoid this misunderstanding, we must PRAY to the Lord who is alive, and lives within you. He will enlighten you so that you find the truth; READ the word of God and it will clarify many things in your life; take some time for REFLECTION and you will see how the truth will appear. If you do this, you will recognize that many of the difficulties that we have and carry are the result of the little attention we pay to our lives. We begin to realize that if we had managed our lives correctly the results would have been different and would have provided us with instead with well-being. For this reason, today I invite you to access the Lord every day, take time for yourself, Reflect, Manage your life well and you will have nothing to regret.

Blessings,

Father Fabián



**ANTHONY OF PADUA MASS INTENTIONS/  
INTENCIONES DE MISA PARA SAN ANTONIO DE**

**PADUA:**

**DOMINGO AGOSTO 9 8:00AM:** por todas las almas del purgatorio.

**DOMINGO AGOSTO 9 9:30AM:** por el eterno descanso de Francisco Emilio Tellez pedido por su hijas. Por Eujenia Otero pedido por su hija Ramona Gonzalez.

**DOMINGO AGOSTO 9 11:00AM:** por el eterno descanso de Orlando Quintana pedido por su esposa Carmen Quintana.

**MIERCOLES AGOSTO 12 7:00PM:** por todas las almas del purgatorio, por ordenes Sacerdotales.



Camden County Board of Freeholders in partnership with Touch New Jersey Presents:

Food Distribution for those in need on Friday August 21st and Friday August 28th 2020 at St Joseph Pro-Cathedral at 11:00AM.

Drive- up and walk- up options. Must wear face masks and practice social distancing.



La Junta de Legisladores del Condado de Camden en colaboracion con la organizacion Touch New Jersey estaran auspiciando:

Distribucion de alimentos para todos los que esten necesitados el viernes 21 de Agosto y viernes 28 de Agosto 2020 en el parqueo de la iglesia de San Jose Pro-Catedral a las 11:00AM.

Tiene la opcion de servi-carro o recogerla en persona. Debe usar mascarillas y practicar el distanciamiento social.



**ST JOSEPH PRO CATHEDRAL MASS INTENTIONS:**

**INTENCIONES DE MISA DE SAN JOSE PRO CATEDRAL:**

**SUNDAY AUGUST 9TH 9:00 AM:** For the eternal repose of Elva Melendez req by family. For Felix "Tito" Miranda req by Norma Santiago.

**DOMINGO AGOSTO 9 11:00 AM:** por el eterno descanso de Javier Soto pedido por la parroquia. En accion de gracias al Sagrado Corazon de Jesus por favores recibidos a Barbarita Ibarondo.

**DOMINGO AGOSTO 9 1:30 PM:** Por todas las benditas almas del purgatorio. Por vocaciones Sacerdotales.

**MONDAY AUGUST 10TH 8:00 AM:** por todas las victimas del Coronavirus. **6:00PM:** por todas las almas del purgatorio.

**TUESDAY AUGUST 11TH 8:00 AM:** for the victims of the COVID-19 **6:00PM:** por las almas del purgatorio y vocaciones Sacerdotales

**WEDNESDAY AUGUST 12TH 8:00 AM:** for the members of our parish **6:00PM:** por la salud de Eddie Galarza. Por la salud de Ramona Olivares.

**THURSDAY AUGUST 13TH 8:00AM:** : for the sick members of our parish **6:00PM:** por las victimas del Coronavirus

**FRIDAY AUGUST 14TH 8:00AM:** al Sagrado Corazon de Jesus y al Inmaculado Corazon de Maria por favores recibidos a Julio y Graciela Ortiz. **6:00PM:** por todos los miembros de la parroquia

**SATURDAY AUGUST 15TH 8:00AM:** por todos los angeles y los santos pedido por Julio y Graciela Ortiz  
**6:00PM:** Por todas las almas del purgatorio.

Ana M. Trotter, Program Director  
**Mi Casita**  
**Day Care Center 2**  
 (856) 541-3372  
 2501 Carman Street • Camden, NJ  
 micasitadaycare2@verizon.net  
 Ages 3-5 (Free Care for Camden Residents)

**MISTER MEAT**  
 3945 FEDERAL ST. PENNSAUKEN, NJ 08110  
 WE GLADLY ACCEPT:  
 ALL MAJOR CREDIT CARDS & EBT  
 Store Hrs. Mon-Sat 8AM-7PM Sun 8AM-5pm  
 (856) 665-9393 **MEAT SALES**

**SPREAD THE WORD**  
 A Thriving, Vibrant Community Matters



**SUPPORT OUR ADVERTISERS**

*Please support our advertisers and mention you saw their ad here.*

www.carusocare.com  
**Carusocare**  
 FALCO, CARUSO & LEONARD | FUNERAL HOME

*Creando color y luz en tiempos de oscuridad*  
*"Nos comprometemos a continuar nuestra tradición de*  
*compasión y servicio a la comunidad."*  
*Completamente renovado y con "Envision"*  
*Celebra la vida, abraza la fe.*

856-665-0150 856-963-5355  
 6600 N. Browning Rd. • Pennsauken 3425 River Rd. • Camden

Enrico T. Caruso, Jr. CFSP, Executive Director  
 NJ License No. 3216 • PA License No. FD-013656-E

**MAY FUNERAL HOME**  
 THOMAS E. MAY, FOUNDER & OWNER NJ Lic# JP03072, PA Lic# 011885L

HERE FOR YOU, BECAUSE... *"We Care"*

CORRY L. FENNELL MANAGER NJ LIC#JP05033  
 1001 South 4th Street | Camden, NJ | 856-541-0494  
 MAYFUNHM@AOL.COM • WWW.MAYFUNERALHOMES.COM



**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE**  
**MEDICAL ALERT SYSTEM**



**\$29.95/MO** PLUS SPECIAL OFFER  
**BILLED QUARTERLY**

CALL NOW! 1.877.801.7772  
 WWW.24-7MEDALARM.COM

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE**

Contact **Mike McAleer** to place an ad today!  
 mmcaleer@4LPi.com or (800) 477-4574 x6307

**catholicmatch®**  
 New Jersey



CatholicMatch.com/NJ

**FREE**  
**AD DESIGN**  
 WITH PURCHASE  
 OF THIS SPACE.  
 - 800-477-4574 -

**Too Sick for Mass?**

SUPPORT OUR PARISH NO MATTER WHERE YOU ARE!

Sign-up to get your bulletin delivered right to your inbox!  
 www.parishesonline.com



**FUNERARIA HERNÁNDEZ**  
 "Family Owned & Operated"

**856-662-6100**  
 donde se habla su idioma y entendemos su cultura  
**David Lee Hernandez, Jr., Gerente, NJ Licencia No. 4626**

Sirviendo la comunidad Hispana durante un tiempo difícil con respeto y conveniencia.  
 Servicios de entierros, cremaciones y repatriación de cuerpos a cualquier país.  
 Trabajamos con los consulados y funerarias de todos países para asegurar un memorial digno de su familiar.

**Honrando Su Vida, Su Familia, y Su Cultura**  
 2426 Cove Road,  
 Pennsauken, NJ 08109

Para información de los servicios fúnebres de la Funeraria Hernandez, llamen 24 horas al día, 7 días a la semana al 856-662-6100, y le ayudaremos en su idioma.